

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 109/110 (1937)  
**Heft:** 13: Sonderheft für Holzverwertung

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHÜTZET EURE HOLZBAUTEN

gegen Fäulnis, Hausschwamm, Holzwurm nur durch die seit 30 Jahren bewährten

**Original-Wolman-Salze**

Triolith • Thanalith • Schwammschutz Rütgers

Rat und Auskunft durch: **BARIEFFI & WULLSCHLEGER, LUGANO** Tel. 24.735

Der warme, *dauerhafteste Bodenbelag* vom

## Parketthobelwerk Niederuster

Muster Ausstellung  
Bau - Centrale Zürich

# H. ZWEIFEL

HOLZBAUGESCHÄFT

## GLARUS

Neuzeitlicher Holzbau für Wohn-, Ferien-, Wochenend- und Skihäuser

**Arnold Spychiger**  
*Langenthal*  
Leichtbauplattenfabrik Tel. 60 826

### Café-Restaurant *Elite*



nicht nur der Ort für gutes Essen, Konzert, Bier, Wein, Café etc. — zentral praktisch gelegen, mit eigenem Parkplatz — *nein, auch das Eldorado des Zeitungslesers.* Blätter und Zeitschriften aller Art liegen auf, darunter *auch diese Zeitung.*

## HOLZBAU SIEBER

**LUZERN**  
Brunnhalde 9  
Telephon 20.456 (Wohnung 27.553)

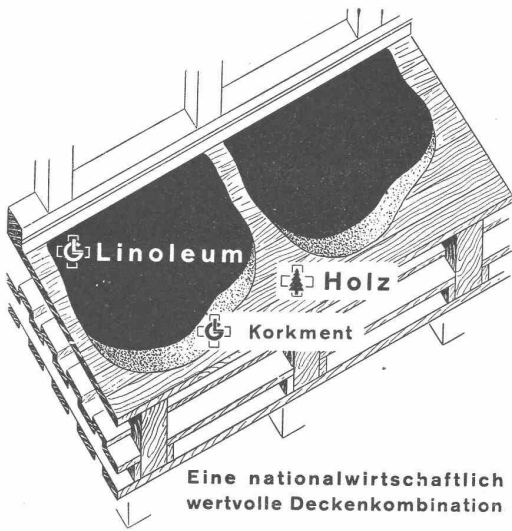
**Zimmerei  
Schreinerei  
Treppenbau  
Hallenbau**

Spez. Aufzugs-Treppe (In- und Ausland patentiert)

Die vorzüglichen Täfersperrholzplatten in Eiche, Tanne, Lärche, Esche, Arve, Nussbaum, Citronenholz, afrikanisch Birnbaum, Birke, Oregon, Oregon gemessert, Okume, Erle, Limba, Abachi etc. in 4, 5, 6, 8, 10 mm und mehr Stärke, Reliefplatten, Insulite und Pavatex-Isolierplatten beziehen Sie am vorteilhaftesten bei

*Joh. Steimle Bern*  
**SPERRHOLZ**  
ENTREPÔT DE BOIS CROISÉ  
Neuhäuserweg 10/Tel. 20.646

**B. ZÖLLIG SÖHNE ARBON**  
HETZERKONSTRUKTIONEN  
LAGER-, TURN-, FABRIKHALLEN • KIRCHEN



Eine nationalwirtschaftlich wertvolle Deckenkombination

### Eine Meinungsäusserung:

Wenn die hochwertigen -Erzeugnisse der **LINOLEUM A.-G. GIUBIASCO** von leistungsfähigen Linoleumfirmen auf die bewährte Korkment-Isoliermatte verlegt werden und das einschlägige Zimmereigeschäft eine zweckentsprechende Holzdecke schafft, so sollte auf dem Gebiet des Wohnungsbaues der Verbrauch an Inlandholz gesteigert werden können.

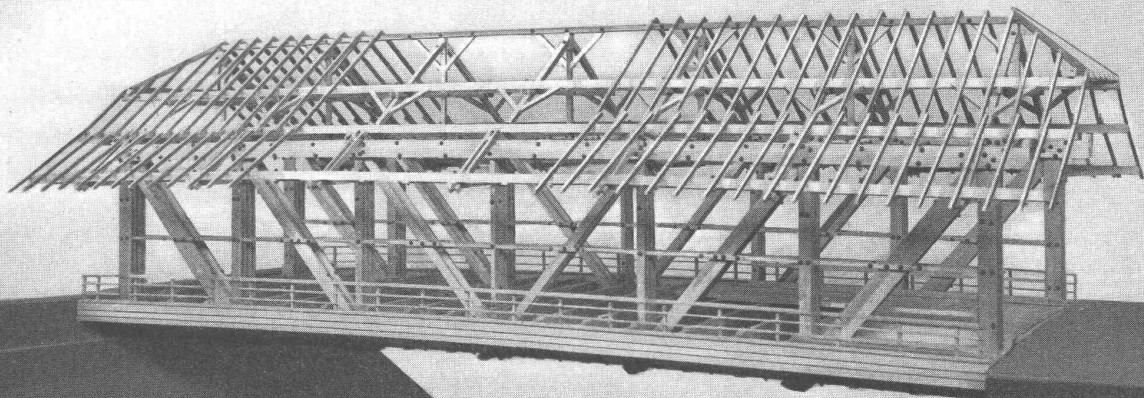
Ueber alle Linoleum-Anwendungen orientiert die -Ausstellung in der Schweizer Bau-Centrale, SBC, Talstrasse 9, Zürich Ständige Baumaterialien-Ausstellung; werktäglich geöffnet: 9 bis 19 Uhr

## Fietz & Leuthold A.G.

Zürich 8  
Seefeldstr. 152

Unternehmungen in Hoch- und Tiefbau  
Holzbau

# HOLZBAU



MODELL ZULGBRÜCKE STEFFISBURG (BERN)

GEGENWÄRTIG IM BAU

SPANNWEITE: 27,60 m    BREITE: 7,50 m + 2×1,50 m

## LOCHER & Cie. ZÜRICH

# SCHWEIZERISCHE SEIL-INDUSTRIE SCHAFFHAUSEN

Gegründet  
1839

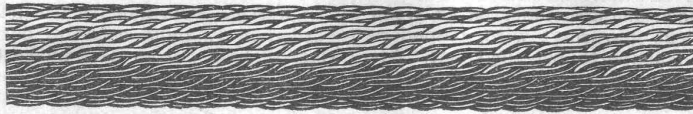
vormals C. Oechslin zum Mandelbaum

Gegründet  
1839

## Unsere „CIS“-PATENT-SEILE (+ Patent D.R.P.ang.)

Kein Drehen  
der Last!

Kein Verkrangeln  
des Seiles.



Unübertroffen für  
Turmkrane,  
Gegengewichte,  
Elektrozüge etc.

sind tatsächlich drehungsfrei (torsionsfrei)

PRIMA REFERENZEN!

## ZEHNDER

der zeitgemässe Radiator

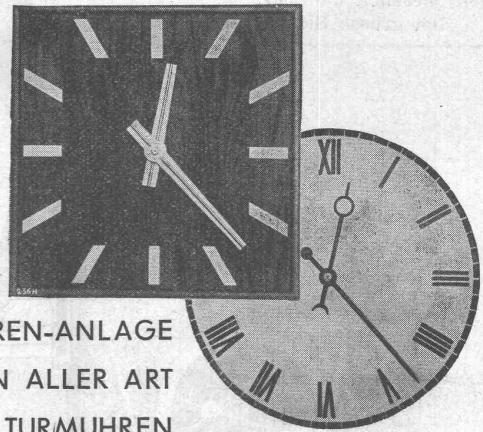


**GEBRÜDER ZEHNDER**  
Radiatoren- & Apparatebau  
Gränichen bei Aarau.

**SCHWEIZER MUSTERMESSE BASEL**

HALLE VI

STAND 1226



ZENTRALUHREN-ANLAGE  
NEBENÜHREN ALLER ART  
ELEKTRISCHE TURMUHREN

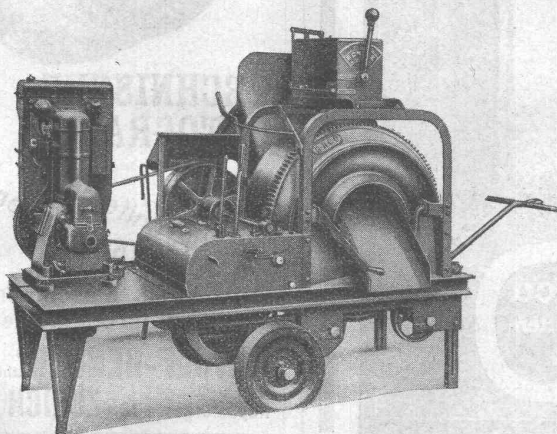
ABTEILUNG: Elektrische Uhren

# FAVAG

Fabrik elektrischer Apparate AG

NEUENBURG

No. 36/H 18.



## So richtig schweizerische Qualitätsarbeit

ist in den weitverbreiteten RACO-von ROLL-Betonmischern verkörpert. Deren Entwicklung bleibt nicht stehen. Alles was den Betrieb auf der Baustelle erleichtert, die Qualität des Beton erhöht, findet bei dieser guten Schweizermaschine nutzbringende Anwendung.

## ROBERT AEBI & CIE. A.G. ZÜRICH

Ingenieurbureau-Maschinenfabrik

Telephon 31.750

Zweigniederlassung in Zollikofen Bern

**Stellensuchende sind nicht bloss Nummern!**

Dem Anliegen eines Kollegen entsprechen wir wohl am besten durch einfaches Abdrucken seines Briefes, da wir ihm voll und ganz beipflichten.  
Red.

An die Redaktion der Schweizerischen Bauzeitung, Zürich.  
Sehr geehrter Herr Jegher!

Ich möchte Sie bitten, meinen folgenden Ausführungen kurz Ihre Aufmerksamkeit zu schenken.

Als stellenloser Architekt kommt man, wenn auch selten genug, dazu, sich auf ein Inserat in einer Zeitung hin zu melden. Man hofft natürlich jedesmal der Erwählte zu sein und ist von jeder Absage enttäuscht. Aber noch unangenehmer ist es, wenn man überhaupt einer Antwort nicht gewürdigt wird, besonders dann, wenn man Zeugnisse und Rückporto beigelegt hat. Arbeitslosigkeit ist für jeden Menschen, der den Drang nach Tätigsein in sich hat, eine schwere innere Belastung; auch wenn seine Existenz gesichert ist. Es wäre deshalb eine Ermutigung, wenn man als Absage auf ein Bewerbungsschreiben einige menschlich-anständige Zeilen erhielte, auf jeden Fall aber einen Bericht.

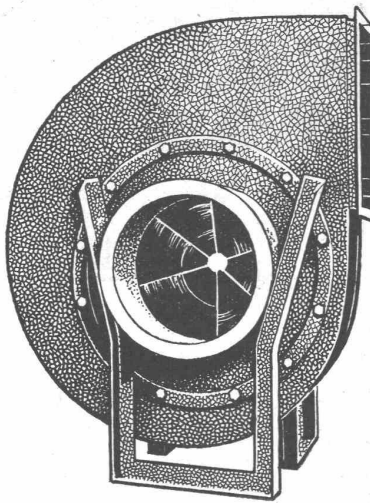
Sollten Sie einmal in Ihrer Zeitung die Leser auf diese Dinge aufmerksam machen können, so wäre ich (und sicher auch meine vielen Kollegen, die unter demselben Schicksal leiden) herzlich dankbar.

Ich grüsse Sie hochachtungsvoll

St.

**Die Baumwollerzeugung der Welt hat auf Grund der letzten Ernteschätzung stark zugenommen.** Vorwiegend tragen hierzu alle diejenigen Erzeugungsgebiete bei, die bisher Baumwolle überhaupt nicht oder nur als Nebenerzeugnis behandelten. Bemerkenswert ist, daß die in der ganzen Welt neu entstehenden Industrien für Spinnstoffe bis jetzt der Baumwollerzeugung noch keinen Abbruch zu tun vermochten. In allen Erdteilen ist die Zunahme der Erzeugung von Baumwolle beträchtlich gewesen, die Anpflanzung von Baumwolle hält aber noch weiter an, und die vorliegenden Berichte lassen auch für 1937 eine ansehnliche Entwicklung der Erzeugung erwarten.  
R. T. A.

**Fertige Fabriken.** In der letzten Zeit haben zahlreiche Behörden in England erkannt, dass die Bereitstellung neuer, mit Gas, Wasser, Strom usw. ausgestatteter Fabriken viel dazu beiträgt, neue Unternehmungen heranzuziehen. Ueberall werden jetzt solche Fabrikgelände, Trading Estates genannt, angelegt. Eines dieser Gelände ist das seit fünf Jahren bestehende «Birmingham Factory Centre», wo sich bereits 40 Firmen in bereitgestellten Fabriken eingerichtet haben. Es liegt etwa 6½ km vom Zentrum der Stadt entfernt und ist etwa 30 ha gross. Daneben steht noch ein umfangreiches Gelände zur Verfügung, auf dem neue Fabriken nach den Angaben von Mietern gebaut werden können. Fabriken zu einer Wochenmiete von etwa 15 Fr. pro 100 m² werden auch auf dem staatlichen Industriegelände in Team Valley (Tyneside) zur Verfügung gestellt.



# Ventilatoren

Luftheizapparate  
Staubluft-Filter  
Anlagen für

- Allgemeine Ventilation
- Luftkonditionierung
- Luftheizung und Trocknung
- Späne- und Staubabsaugung
- Farbdunstabsaugung

fabrizieren und installieren

**Wanner & Co. A.-G. Horgen**

Spital Wädenswil / Liegehalle  
Schiebefenster

**GEILINGER & CO.**  
Eisenbau-Werkstätten  
WINTERTHUR

**TECHNISCHE FOTOGRAFIE**

Spezialität:  
**Architektur-Aufnahmen**

Baustadien, Maschinen, Reproduktionen

**H. WOLF-BENDER's Erben**  
Kappelergasse 16 **ZÜRICH 1**

**S. T. S.** Schweizer Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Tiefenhöfe 11 — Telefon: 35.426 — Telegramme: INGENIEUR ZÜRICH.  
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate.  
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**Maschinen-Abteilung.**

- 247 **Dipl. Elektro-Techniker**, sehr guter Konstrukteur im Apparatebau. Alter 30 bis 35 Jahre. Sofort. Deutsche Schweiz.
- 249 **Konstrukteur**, mit mehrjähriger Praxis Hochfrequenztechnik, Sender- u. Empfängerbau, gute Kenntnisse Messtechnik. Ostschweiz.
- 251 **Ingenieur**, vertraut mit Konstruktion, Fabrikation u. Betrieb von Messinstrumenten für die Wärmetechnik. Erfahrungen auf dem Gebiete der Warmwasser-, Nieder- u. Hochdruck-Dampfheizung erwünscht.
- 253 **Ingenieur** od. Techniker, erfahren in Reorganisation u. Beratung für Rohrgießerei einer grossen Firma im europäischen Ausland.
- 257 **Dipl. Elektro-Ingenieur**, mit einiger Erfahrung im Bau u. Betrieb von Schaltanlagen u. Verteilnetzen; Fähigkeit technische Probleme selbständig zu bearbeiten. Offerten bis 30. März.

- 263 **Elektro-Ingenieur**, mit Erfahrungen im Strassenbahn- od. Eisenbahnwesen, als Werkstättechef. Westschweizer bevorzugt. Alter max. 35 Jahre.
  - 265 **Dipl. Elektro-Ingenieur**, für Verkaufstätigkeit auf elektr. Schweissanlagen, Umformergruppen u. mit etw. Kenntnissen in Schwachstromtechnik. Deutsch u. Französisch perfekt. Sofort.
  - 267 **Ingenieur** od. Techniker, mit Kenntnissen aller Maschinen u. Apparate, welche im Bergbau (Kohlenbergwerke), bei der Goldgewinnung (Schwemm- u. Abbauverfahren) u. der Erdölgewinnung Verwendung finden, für Offertenausarbeitung u. Kundendienst nach Columbien. Spanische Sprachkenntnisse erforderlich. Offerten auf Flugpostformularen der S. T. S.
  - 269 **Ingenieur** od. Techniker, mit Kenntnissen auf dem Heizungs- u. Lüftungsgebiete, der Zentrifugalpumpen u. Dieselmotoren, für Offertenausarbeitung u. Kundendienst nach Columbien. Spanische Sprachkenntnisse notwendig. Offerten auf Flugpost-Formularen der S. T. S.
- Es sind noch offen die Stellen: 205 (13. März), 217, 227, 233, 235, 239 (20. März).

**Bau-Abteilung.**

- 160 **Hochbau-Techniker**, absolut selbständig, für Bureau. Arch.-Bureau Zürich.
- 162 **Hochbau-Techniker**, sofort. Aushilfsweise. Arch.-Bureau Kt. Zürich.
- 164 **Dipl. Bau-Ingenieur**, mit Erfahrung im Stahlbau, guter, versierter Statiker. Eisenkonstruktionswerkstätte Ostschweiz.
- 168 **Eisenkonstruktions-Zeichner** od. Techniker, mit ausgewiesener Tätigkeit im Eisenhoch- u. Brückenbau. Ostschweiz.



**ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 8**  
INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN      INGENIEUR-BUREAU

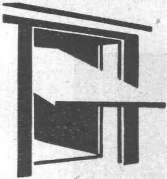
**KLINKER**

braun, rot, gelb für Böden, Wandbelag, Cheminées, Fassaden

**A. G. Verblendsteinfabrik**

**Lausen**

Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAU-CENTRALE ZÜRICH, TALSTRASSE 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)



**KISSLING-TORE**

Neuzeitliche, patentamtlich geschützte Konstruktion, für Garagen, Hallenbauten, Magazine etc.

Solid!      Billig!

Als Kipptor, als Schiebetor, als gekuppelte, zweiflügelige Tore mit automatischer Arretierung. Prospekte.

**H. KISSLING**  
Eisenbau A.G. BERN

**Vermessungstechniker**

mit mehrjähriger Praxis im Vermessungswesen und Kenntnissen im Baufach sucht Anstellung in Ingenieur- od. Baubureau. Zeugnisse und Zeichnungsmuster stehen zur Verfügung. — Offerten sind zu richten an B. STÜSSI, Verm.-Techn., z. Zt. LAUSANNE, 6, rue Voltaire (bei Noverraz).



**LEUTHOLD**

Graphiker      Zollikerberg-Zürich  
**FIRMENSCHILDER**

Stotes Inserieren bringt Erfolg

**WETTBEWERB**

**ZUR ERLANGUNG VON ENTWÜRFEN FÜR EINEN NEUBAU DER KANTONSBIBLIOTHEK IN AARAU**

Der REGIERUNGSRAT DES KANTONS AARGAU eröffnet unter den im Kanton Aargau heimatberechtigten und in der Schweiz niedergelassenen, sowie den seit 1. Januar 1935 und seither ununterbrochen im Kanton Aargau niedergelassenen Architekten einen

Ideenwettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für einen Neubau der Kantonsbibliothek in Aarau.

Die Entwürfe sind bis 17. JULI 1937, mittags 12 Uhr auf der Kanzlei der kant. Baudirektion (Entfelderstrasse 20, in Aarau) abzugeben oder innert dieser Frist der Post auszuhandigen. Näheres vergl. Amtsblatt des Kantons Aargau, No. 12 vom 20. März 1937.

**AARGAUISCHE BAUDIREKTION.**

**INSTITUT JUVENTUS**



HANDELSHOF ZÜRICH  
URANIASTRASSE 31-33

Maturität

Handelsdiplom

Abend-Gymnasium

Abend-Technikum

PROSPEKTE GRATIS

**Zäune**  
aus Holz, Eisen und Drahtgeflecht  
**ZAUN-FABRIK J. MÜLLER & CO.**  
LÖHNINGEN (Schaffhausen), Telefon 85.17 • ZÜRICH, Bucheggstr. 24,  
Telephon 62.845 • ST. GALLEN, Leonhardstr. 41, Telefon 53.86

# Gesellschaft der L. von Roll'schen Eisenwerke, Gerlafingen

Gegründet 1823

## Werk „Giesserei Bern“

Gegründet 1823

in Bern

Konstruktionswerkstätten,  
Eisengiesserei



Giesserei Bern

Fonderie de Berne

373

### Stauwehr Wettingen

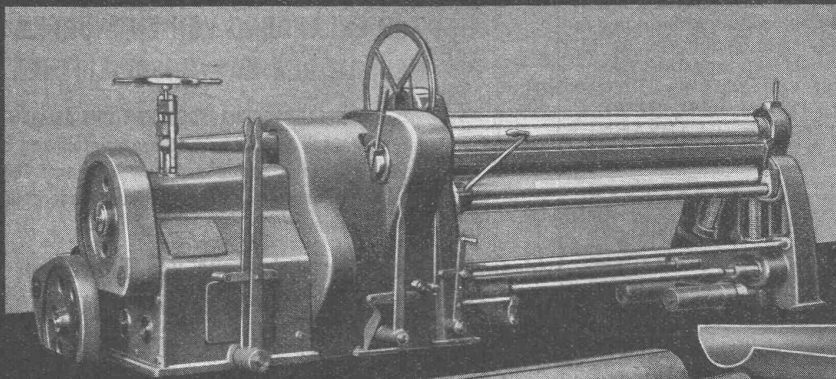
4 Windwerke von je 100 Tonnen Zugkraft  
4 Windwerke von je 30 Tonnen Zugkraft  
für die Grundablässe des Stauwehres.

## Schützenanlagen und Wehreinrichtungen

Hebezeuge  
Eisenbahnmaterial  
Zahnradbahnmaterial  
Standseilbahnen  
Kabelbaggeranlagen  
Allgem. Maschinenbau



Telegramme: Giesserei Bern  
Telephon: 25.066

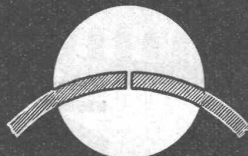


### Spezial-Dreiwalzen- Blechrundmaschine

zum Biegen vollständig  
gerundeter Blechsüsse  
und Rohre.

Nicht so —

sondern so —



wird auf diesen Maschinen  
schweissfertig gerundet.



MASCHINENFABRIK

**WEINGARTEN**

vorm. Hch. Schatz A-G.

WEINGARTEN, WUERTT.

T. 5  
2